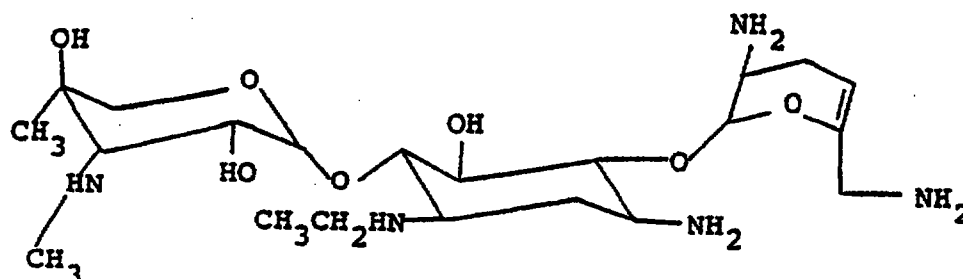


Description

This invention relates to an improved process for converting sisomicin to netilmicin (1-N ethyl-sisomicin). More particularly, this invention relates to a process for converting selectively blocked sisomicin to a 1-N-imine derivative, then reducing the imine to a 1-N-ethyl derivative (netilmicin) under conditions which result in high yields of the desired compound with very low yields of interfering co-products.

Netilmicin, which has the formula



is a well known aminoglycoside antibiotic. The antibiotic and its preparation are described in U.S. patents Nos. 4,002,742 ; 4,029,882 ; 4,230,847 and 4,337,335. Originally netilmicin was prepared by reacting sisomicin sulfate with acetaldehyde under reducing conditions. Since, however, sisomicin has five amino groups, this procedure led to an unusually high percentage of undesired products and the overall yield was only about 10-11%. The process described in U.S.P. 4,230,847 marked a substantial improvement. By using copper complexes, selective blocking of the 3,2' and 6' amino groups of sisomicin was obtained.

Alkylation by means of acetaldehyde in the presence of a reducing agent of this intermediate led to substantial improvement in yield (60% yield in the laboratory, 49% in commercial manufacture).

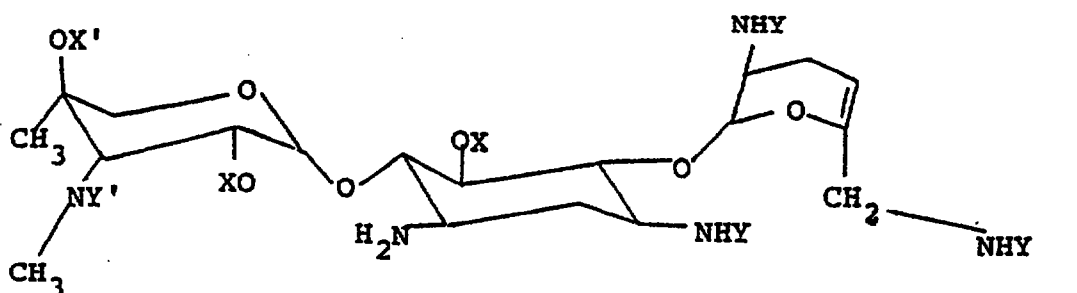
However, this improved process also results in formation of a substantial percentage of undesired products which reduces the overall yield. The largest quantity of undesired side-product consists of 1,1-N-diethyl-sisomicin. Under the conditions used in the process referred to above, i.e., reaction with acetaldehyde in the presence of a reducing agent, unreacted or excess acetaldehyde seems to react with already formed 1-N-ethylated sisomicin to form the 1,1-diethylated product.

CA-A 1 034 573 is directed to 1-N-substituted 4,6-di(aminoglycosyl) 1,3-diaminocyclitols and processes for preparing said compounds.

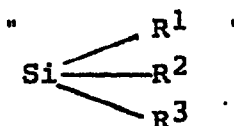
This invention relates to an improvement of the above process resulting in less side reactions and, accordingly, higher yields. This invention comprises :

a process for preparation of netilmicin by 1-N-ethylation of sisomicin by means of acetaldehyde characterized in that

a) a selectively blocked sisomicin derivative of the general formula



wherein each X is an organosilyl group



with R¹ to R³ independently being lower alkyl, phenyl or phenyllower alkyl; X' is hydrogen or an organosilyl group as defined above; each Y represents an amino blocking group, and Y' represents hydrogen or an amino blocking group,

is reacted with acetaldehyde at a temperature between 10°C and room temperature in an inert aprotic organic solvent under anhydrous conditions to form the corresponding 1-N-ethylidene derivative;

b) reducing any excess of unreacted acetaldehyde present in the reactive mixture with a metal hydride reducing agent;

c) reducing the 1-N-ethylidene group to the ethylamino group under aqueous conditions with a reducing agent by adjusting the pH of the reaction mixture to pH 7-12;

d) removing all protecting groups; and

e) isolating the netilmicin in free base form or in the form of an acid addition salt.

The sisomicin derivative is reacted with amino-blocking compounds at the 3,2',6' and optionally at the 3" position. Preferred amino-blocking substituents comprise acetyl, formyl, propionyl and aroyl groups, with acetyl substituents being particularly preferred. The methods by which the acetyl, propionyl and aroyl groups are added to the sisomicin are disclosed in U.S. Patent No. 4,337,335. The formyl substituent could be added by reaction of sisomicin with unsymmetric formic anhydride.

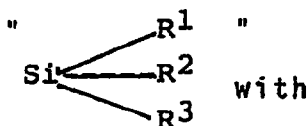
The formation of 3,2',6'-tri-N-acetyl sisomicin (hereinafter Compound 1) from sisomicin also is disclosed in United States patents 4,230,848 and 4,136,254. Example 16C (1) of each patent shows the reaction of cupric acetate hydrate with sisomicin followed by reaction with acetic anhydride and then hydrogen sulfide gas. The product is recovered from an ion exchange resin in the hydroxide cycle.

Another method of manufacturing 3,2',6'-tri-N-acetyl sisomicin from sisomicin is as follows. To cupric acetate suspended in an approximate 6 : 2 mixture of N,N-dimethylformamide and water, sisomicin concentrate is added. By the addition of triethylamine, the pH is adjusted to 8.5-10.5. The suspension is cooled to about 5°C, and a solution of acetic anhydride in N,N-dimethylformamide is gradually added at 0-10°C with efficient agitation. The pH of the reaction mixture is maintained at 8.5-10.5 by adding more triethylamine, as required. Alternatively, about 90% of the acetic anhydride solution in N,N-dimethylformamide, is added first as described. The remaining 10% of the solution is diluted with ca. 6 volumes of N,N-dimethylformamide, and added subsequently. The reaction is monitored for completion by thin-layer chromatography. If not complete, increments of acetic anhydride solution in N,N-dimethylformamide may be added, to complete the reaction. After the reaction is complete, the mixture is concentrated, under reduced pressure. The concentrate is diluted with water, cooled for about four hours at 0 to 10°C, and filtered to remove the solids. The product again is recovered from an ion exchange resin in the partial ammonium cycle.

The 3,2',6'-tri-N-acetyl sisomicin produced by either process then is spray dried to remove the water.

By means of the process of this invention yields of about 85% to 90% or more of netilmicin based on the starting material (Compound 1) are obtained with about 3% to 7% unreacted sisomicin, generally about 5%, and negligible side reaction products.

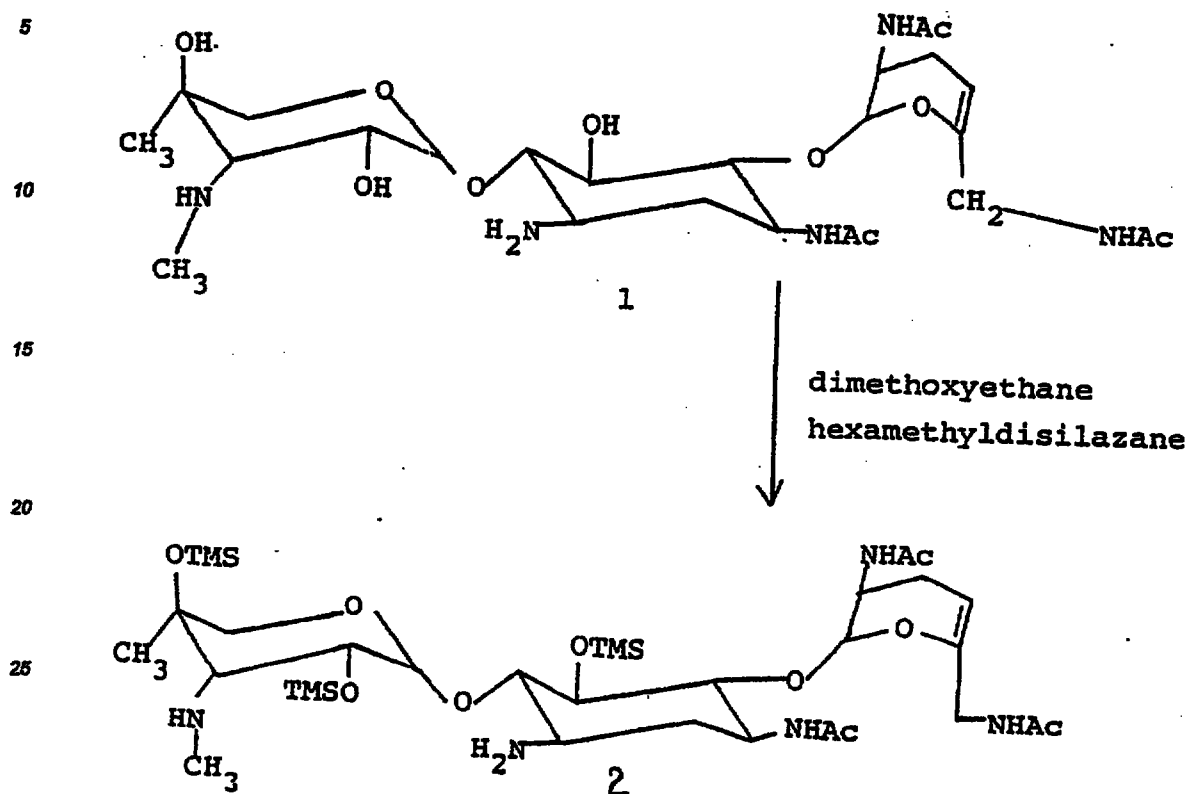
In the first step of the process of this invention 3,2',6'-tri-N-acetylsisomicin (compound 1) is silylated. In addition to blocking potential reaction sites, silylation also improves the solubility of the sisomicin derivative in the solvent. The silylation agents comprise organosilyl compounds which react with the hydroxyl sites resulting in organosilyl substituents of the general formula



R¹ to R³ being lower alkyl, phenyl or phenyllower-alkyl. Preferred substituents are trilloweralkylsilyls, with trimethylsilyl substituents being particularly preferred.

The three hydroxyl sites, i.e., the 5,2" and 4" may be silylated. However, it also is within the scope of the invention that only two sites may be silylated, i.e., the 5 and 2" sites. This may be accomplished by the proper selection of silylating agent, silylation conditions, and regulation of the quantity of silylation agent added. The extent to which the sisomicin derivative has been silylated could be monitored by NMR. To simplify the silylation process and to improve the solubility, it is preferred to silylate all three hydroxyl sites. In the preferred process depicted below 3,2',6'-tri-N-acetylsisomicin is silylated to 3,2',6'-tri-N-acetyl-5,2",4"-trimethyl silyl sisomicin (compound 2) according to the following reaction scheme.

SCHEME A

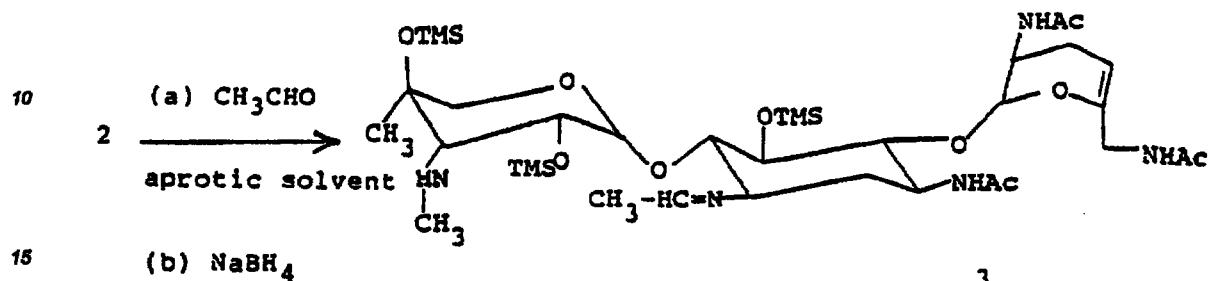


The reaction depicted in Scheme A is conducted under anhydrous conditions at reflux, preferably in the presence of a catalyst, such as a sulfate salt; an ammonium salt, such as ammonium chloride or ammonium sulfate; sulfuric acid; or trimethylsilyl chloride. A preferred catalyst is the sulfate salt of compound 1, i.e., 3,2',6'-tri-N-acetylisomycin sulfate. The reaction of compound 1 (mixed with a very minor amount of its sulfate salt) and a silylating agent, e.g. a trimethyl silylating agent such as hexamethyldisilazane, bis (trimethylsilyl) acetamide (BSA), mono (trimethylsilyl)acetamide (MSA), trimethylchlorosilane (TMCS) or other equivalent silylating agent is carried out in an inert organic solvent i.e. an organic solvent which is inert to the reaction conditions, e.g. acetonitrile, toluene, 1,2-dimethoxyethane and the like. A preferred solvent is 1,2-dimethoxyethane (DME). The progress of silylation is monitored by ¹H-NMR. The reaction is completed in about 5 hours. The silylated substituent is used to block alkylation at the 3'-amino group because of steric hindrance at the trimethylsilylated 2''- and optionally at the 4''-positions.

The 1-amino group of compound 2 is then converted to an N-imino according to the following reaction scheme under preferably anhydrous conditions. The presence of water during the N-imino formation step may result in incomplete reactions at the 1 position.

SCHEME B

5



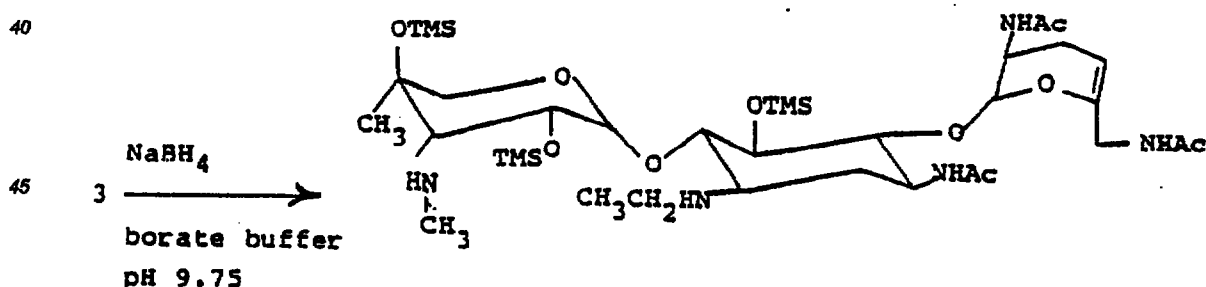
20 This imine formation reaction is the key reaction in the multistep process of this invention. The reaction of compound 2 with acetaldehyde is carried out at temperatures between about 10°C and room temperature (about 25°C), preferably at about 15°C, in an organic aprotic solvent which is inert to the reaction conditions, e.g. 1,2-dimethoxyethane, acetonitrile, toluene, hexane, methylene chloride or tetrahydrofuran. A preferred solvent is methylene chloride. After the reaction proceeds for about 30 minutes, a metal hydride reducing agent is added to the mixture, preferably still maintained under anhydrous conditions, to completely react any excess acetaldehyde and thus prevent any undesired side reactions. Preferred reducing agents comprise sodium borohydride, amine boranes, lithium aluminum hydride, with sodium borohydride being particularly preferred.

25 The sodium borohydride, is added and the reaction mixture is warmed to about room temperature and reacted for about 10 to 15 minutes. The imine formation is monitored by ¹H-NMR. The first step of the reaction is completed in about 30 minutes. The sodium borohydride reduces any unreacted acetaldehyde, thus preventing undesired side reactions.

30 After the excess acetaldehyde has been eliminated the amino substituent may be reduced to the ethylamino functionality by a reducing agent, such as those previously described, under aqueous conditions. A buffering agent preferably is added and the pH maintained in the range of 7-12, preferably 9.5-10. When sodium borohydride is used as the reducing agent for this step, a tonating agent, such as water and/or a buffering agent, preferably is present. This reaction is set forth below as Scheme C.

35

SCHEME C

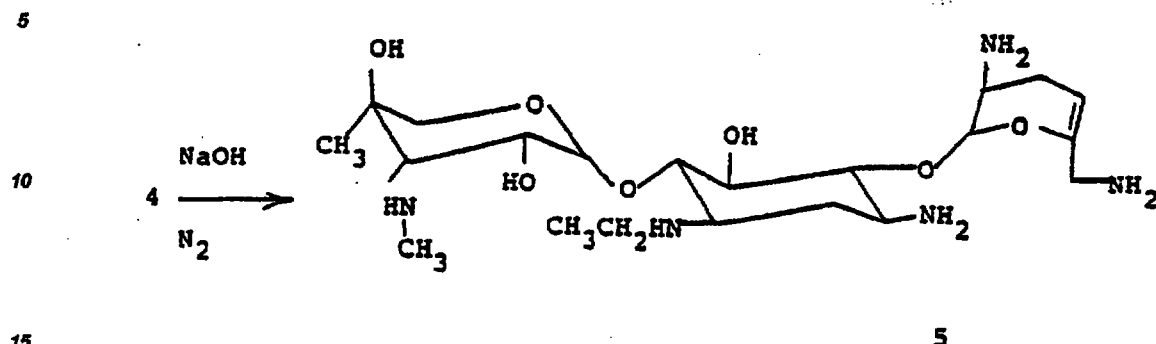


50

Any conventional buffer which will maintain the pH at about 7-12 is suitable, as for example, phosphate, citrate or borate buffers. Borate buffers are preferred. The buffer is quickly added to the reaction mixture which is then stirred at ambient temperatures for about 15 to 120 minutes until the reaction of reducing the imine is complete. The progress of the reaction can be monitored by ¹H-NMR.

55 The acetyl and trimethyl silyl groups are removed from compound 4 by hydrolysis to obtain netilmicin, compound 5, as illustrated in the following reaction scheme.

SCHEME D



Prior to deblocking compound 4 by hydrolysis, sufficient sodium hydroxide is added initially to deactivate the sodium hydroxide and then the solvent is removed from the reaction mixture. This should be done as soon as the reaction is completed. The deblocking by hydrolysis is a conventional procedure. It has been found that when a base, preferably 10% sodium hydroxide, is then added and the hydrolysis reaction is conducted at reflux under nitrogen for about 10-20 hours, a satisfactory result is obtained. The progress of the reaction can be monitored by thin layer chromatography. The resulting hydrolysate is acidified to pH 6 and netilmicin is recovered in a yield of about 85 to 90%.

The following processes illustrate the invention. In the examples HPLC means High Performance Liquid Chromatography, NMR means Nuclear Magnetic Resonance.

EXAMPLE 1Tri-Silylated Tri-N-Acetyl Sisomicin

a) Charge 15.0 g (26.2 mmol; 83% purity by HPLC) 3,2',6'-tri-N-acetylsisomicin, 0.750 g (1.12 mmol) 3,2',6'-tri-N-acetylsisomicin sulfate, 150 ml 1,2-dimethoxyethane (DME) and 25 ml hexamethyldisilazane (118.5 mmol) to a 500 ml 3-neck round bottom flask equipped with an overhead mechanical stirring device, a reflux condenser stoppered with a drying tube, and a thermometer. Heat the mixture to reflux in an oil bath (external oil bath temp. at 105°C) for 5 hours, and monitor the progress of silylation by ¹H-NMR. The silylation reaction is complete at the 5,2" and 4" sites in about 3-8 hours.

Silylated 1-N-ethyl 3,2',6'-Tri-N-Acetyl Sisomicin

b) Add 150 ml methylene chloride to the anhydrous reaction mixture from part (a) at room temperature. Cool the mixture to about 15°C before adding 3.0 ml cold acetaldehyde (53.6 mmol) into it. Continue stirring for 30 min., and then add 1.9 g powdered sodium borohydride (50.2 mmol). Warm the reaction mixture back to room temperature, and allow it to stir for 10 to 15 min to completely eliminate any excess acetaldehyde. Then, add 30 ml 0.5 M aqueous borate buffer (pH 9.75) at a fast drop rate from an additional funnel into the mixture, and allow it to stir at ambient temperature for 2 hours to reduce the imine to the corresponding ethylamino substituent.

Netilmicin

Add 30 ml of 10% aqueous sodium hydroxide solution to the reaction mixture from part (b) to deactivate sodium borohydride. The solvent mixture, DME/CH₂Cl₂, is removed under reduced pressure. Then charge 200 ml 10% aqueous sodium hydroxide solution, and heat the mixture to reflux in an oil bath (103°C) under a gentle stream of nitrogen gas for 20 hours. Monitor the progress by thin layer chromatography (TLC) using the lower phase of 1 : 1 : 1-chloroform : methanol : concentrated ammonium hydroxide as developing solvent.

Cool the hydrolysate with an ice bath, acidify it to pH6 using 25% aqueous sulfuric acid, and filter off the precipitate. Dilute an aliquot of the filtrate to an appropriate concentration of HPLC assay. A corrected HPLC yield for netilmicin is 88%.

EXAMPLE II**Preparation of 2",5-disilyl-3,2',6'-Tri-N-Acetyl Sisomicin**

To a stirred suspension of 4.0 g (6.04 mmol, 86.6% purity by HPLC) 3,2',6'-tri-N-acetyl sisomicin and 0.04 g (0.06 mmol) 3,2',6'-tri-N-acetyl sisomicin sulfate, in 40 ml 1,2-dimethoxy ethane (DME) was added 4.4 ml hexamethyldisilazane and the mixture was heated to reflux in an oil-bath for 3 hours. The reaction mixture turned into a clear homogeneous solution and was stopped at this stage (¹H-NMR showed that the mixture contained major amounts of 2",5-disilylated tri-N-acetyl sisomicin).

The imine formation, reduction and hydrolysis was carried out as described in Example I.

A corrected HPLC yield for netilmicin is 83%.

EXAMPLE III**Preparation of Netilmicin from 3,2',6',3"-Tetra-N-Acetylsisomicin**

The purified 3,2',6',3"-tetra-N-acetylsisomicin used for this study was obtained by acetylating the 3" amino group of 3,2',6'-tri-N-acetylsisomicin with N-acetylimidazole and isolating by silica gel column.

4 g of this lyophilized tetra-N-acetyl sisomicin was suspended in 40 ml of DME and 4.4 ml of HMDS was added. The mixture was heated to reflux for 7 hours. ¹H-NMR showed that the silylation reaction was complete.

Imine formation, reduction, and hydrolysis was carried out in a similar manner to that described in Example I. A corrected HPLC yield for netilmicin is 83.5%.

The ¹H-NMR of 3,2',6'-tri-N-acetyl-5,2",4" trimethylsisomicin and 3,2',6', tri-N-acetyl 5,2",4" 1-N-ethylidene sisomicin are set forth in Table I below.

TABLE I**A. Tri-silylated tri-N-acetylsisomicin:**

¹H-NMR (CD₂Cl₂) δ = 0.118 [s, 9H, Si-(CH₃)₃], 0.124 [s, 9H Si-(CH₃)₃], 0.165 [s, 9H, Si-(CH₃)₃], 1.38 (s, 3H, CH₃ at C-4") 1.93 (s, 3H, CH₃-C-N), 1.96 (s, 3H, CH₃-C-N), 1.98 (s, 3H, CH₃-C-N), 2.45 (s, 3H, CH₃-N at C-3"), 4.69 (dd, 1H, J = 3.29 and 4.02 Hz, CH at C-4'), 5.01 (d, 1H, J = 2.19 Hz, CH at C-1"), 5.08 (d, 1H, J = 1.82 Hz, CH at C-1'), 6.03 (d, 1H, J = 6.99 Hz, NH-C-), 6.47 (dd, 1H, J = 5.11 and 6.96 Hz, CH₂ NH-C-), and 7.1 ppm (d, 1H, J = 9.13 Hz, NH-C-).

B. Silylated 1-N-ethylidene 3,2'-6'-tri-N-acetylsisomicin:

¹H NMR (CD₃CN) δ = 0.08 [s, 9H, Si-(CH₃)₃],
 0.102 [s, 9H, Si-(CH₃)₃], 0.140 [s, 9H, Si-(CH₃)₃], 1.5
 (s, 3H, CH₃ at C-4"), 1.83 (s, 3H, CH₃C-N), 1.86 (s, 3H,
 CH₃C-N), 1.89 (d, 3H, J = 4.76 Hz, CH₂CH=N), 1.93 (s, 3H,
 CH₃C-N), 2.36 (s, 3H, CH₂-N at C-3"), 4.71 (bm, 2H, CH's
 at C-4' and C-1"), 5.19 (d, 1H, J = 1.46 Hz, CH at C-1'),
 6.37 (d, 1H, J = 8.04, NH-C), 6.77 (d, 1H, J = 8.4 Hz,
 NH-C-), 6.99 (t, 1H, J = 5.48 Hz, CH₂-N-C-) and 7.69 ppm
 (q, 1H, J = 4.76 Hz CH₃CH=N),

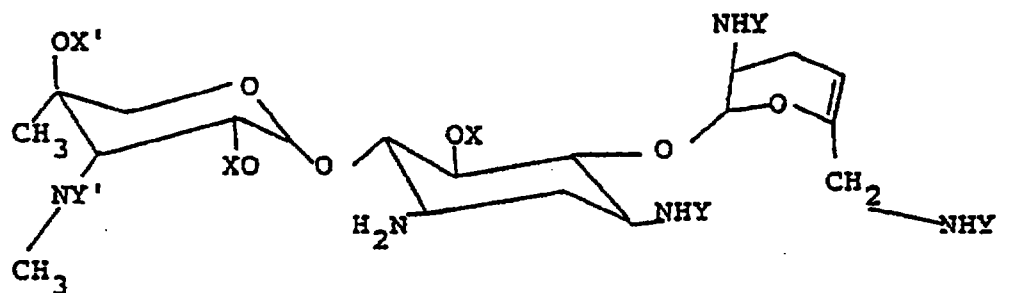
CNMR (CD₃CN) δ = 162.04 (N = CHCH₃) and 22.46 ppm (N=CH-
 CH₃).

Claims

Claims for the Contracting States BE, CH, DE, FR, GB, IT, LU, NL, SE, ES, GR

1. Process for preparation of netilmicin by 1-N-ethylation of sisomicin by means of acetaldehyde, characterized in that

a) a selective by blocked sisomicin derivative of the general formula



wherein each X is an organosilyl group



B. Silylated 1-N-ethylidene 3,2'-6'-tri-N-acetylsisomicin:

¹H NMR (CD₃CN) δ = 0.08 [S, 9H, Si-(CH₃)₃],
 0.102 [S, 9H, Si-(CH₃)₃], 0.140 [S, 9H, Si-(CH₃)₃], 1.5
 (S, 3H, CH₃ at C-4"), 1.83 (S, 3H, CH₃C-N), 1.86 (S, 3H,
 CH₃C-N), 1.89 (d, 3H, J = 4.76 Hz, CH₃CH=N), 1.93 (S, 3H,
 CH₃CN), 2.36 (S, 3H, CH₂-N at C-3"), 4.71 (bm, 2H, CH's
 at C-4' and C-1"), 5.19 (d, 1H, J = 1.46 Hz, CH at C-1'),
 6.37 (d, 1H, J = 8.04, NH-C), 6.77 (d, 1H, J = 8.4 Hz,
 NH-C-), 6.99 (t, 1H, J = 5.48 Hz, CH₂-N-C-) and 7.69 ppm
 (α, 1H, J = 4.76 Hz CH₃CH=N),

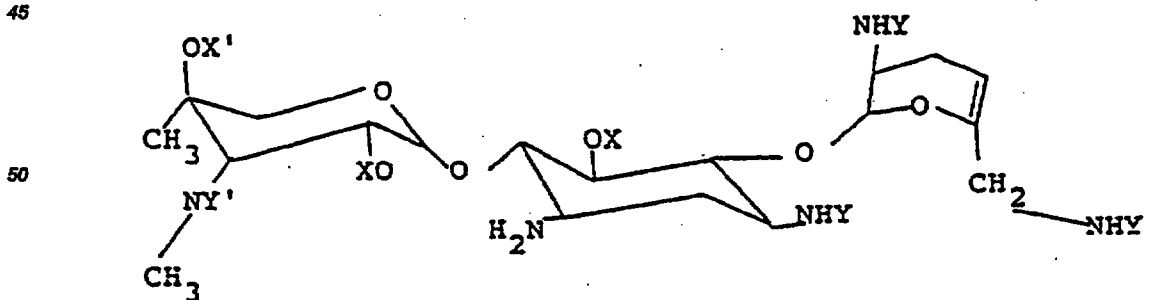
¹³C NMR (CD₃CN) δ = 162.04 (N = CHCH₃) and 22.46 ppm (N=CH-
 CH₃).

Claims

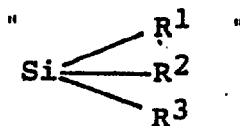
Claims for the Contracting States BE, CH, DE, FR, GB, IT, LU, NL, SE, ES, GR

1. Process for preparation of netilmicin by 1-N-ethylation of sisomicin by means of acetaldehyde, characterized in that

a) a selective by blocked sisomicin derivative of the general formula



wherein each X is an organosilyl group



with R¹ to R³ independently being lower alkyl, phenyl or phenyllower alkyl ; X' is hydrogen or an organosilyl group as defined above ; each Y represents an amino blocking group ; and Y' represents hydrogen or an amino blocking group,

is reacted with acetaldehyde at a temperature between 10°C and room temperature in an inert aprotic organic solvent under anhydrous conditions to form the corresponding 1-N-ethylidene derivative ;

b) reducing any excess of unreacted acetaldehyde present in the reactive mixture with a metal hydride reducing agent ;

c) reducing the 1-N-ethylidene group to the ethylamino group under aqueous conditions with a reducing agent by adjusting the pH of the reaction mixture to pH 7-12 ;

d) removing all protecting groups and

e) isolating netilmicin in free base form or in the form of an acid addition salt.

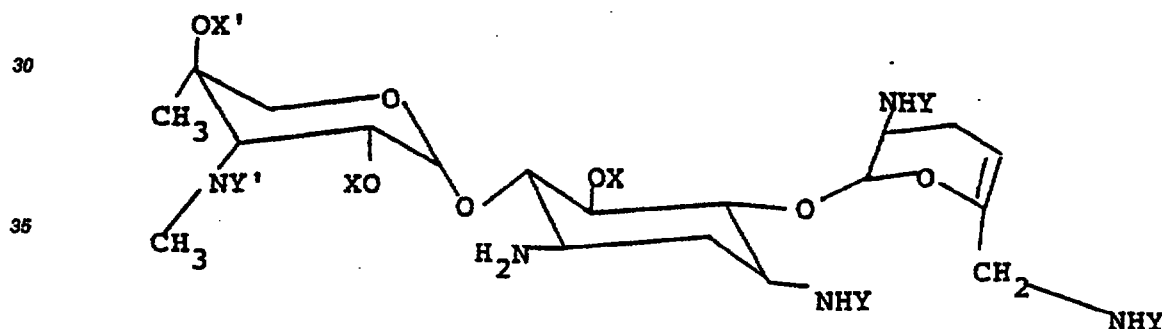
2. The process claim 1 of above further characterized in that the amino blocking group is acetyl and R¹, R² and R³ are each methyl.

3. The process of any of either of claims 1 or 2 above further characterized by X' being an organosilyl group.

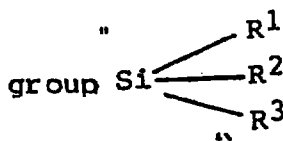
4. The method of any of claims 1 to 3 above further characterized in that the sisomicin derivative is silylated by contacting with hexamethyldisilazane.

5. The process of any of claims 1 to 4 above further characterized by the reduction of excess acetaldehyde and the reduction of the ethylidene substituent to the ethylamino substituent being effected by the addition of sodium borohydride.

6. A selectively blocked sisomicin derivative of the general formula



wherein each X is an organosilyl



with

R¹ to R³ independently being lower alkyl, phenyl, or phenylloweralkyl ;

X' is hydrogen or an organosilyl group as defined above ;

each Y represents an amino blocking group ; and,

Y' represents hydrogen or an amino blocking group.

7. The compound of claim 6 above further characterized by each X being trimethylsilyl and each Y being acetyl.

8. The compound of either claim 6 or claim 7 above further characterized by X' being trimethylsilyl.

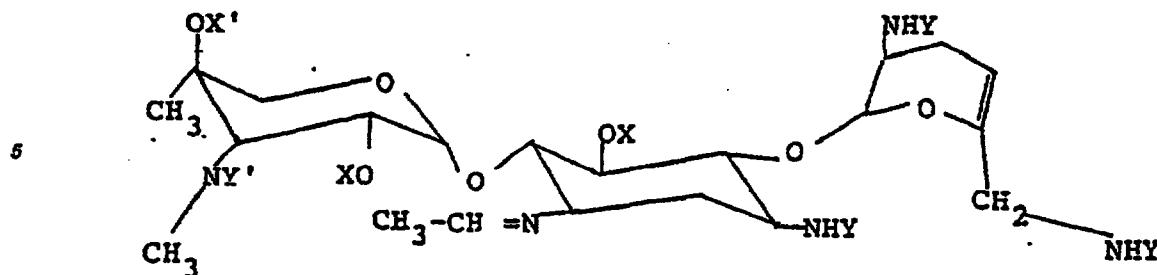
9. The compound of any of claims 6 to 8 above further characterized by Y' being hydrogen.

10. The compound of any of claims 6 to 8 above further characterized by Y' being acetyl.

11. A selectively blocked sisomicin derivative of the formula



EP 0 242 385 B1



wherein each X is an organosilyl group



20 R¹ to R³ independently being lower alkyl, phenyl or phenyllower alkyl ;

X' is hydrogen or an organosilyl group ;

each Y represents an amino blocking group ; and,

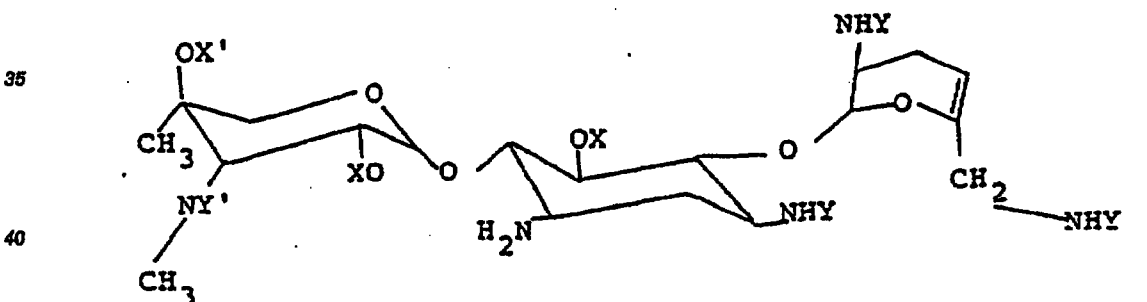
Y' represents hydrogen or an amino blocking group.

25 12. The compound of claim 11 above further characterized by Y being acetyl, Y' being hydrogen, X and X' being trimethylsilyl.

Claims for the Contracting State : AT

30 1. Process for preparation of netilmicin by 1-N-ethylation of sisomicin by means of acetaldehyde, characterized in that

a) a selective by blocked sisomicin derivative of the general formula



45 wherein each X is an organosilyl group



55 is reacted with acetaldehyde at a temperature between 10°C and room temperature in an inert aprotic organic solvent under anhydrous conditions to form the corresponding 1-N-ethylidene derivative ;

b) reducing any excess of unreacted acetaldehyde present in the reactive mixture with a metal hydride reducing agent ;



- c) reducing the 1-N-ethylidene group to the ethylamino group under aqueous conditions with a reducing agent by adjusting the pH of the reaction mixture to pH 7-12 ;
 d) removing all protecting groups and
 e) isolating netilmicin in free base form or in the form of an acid addition salt.

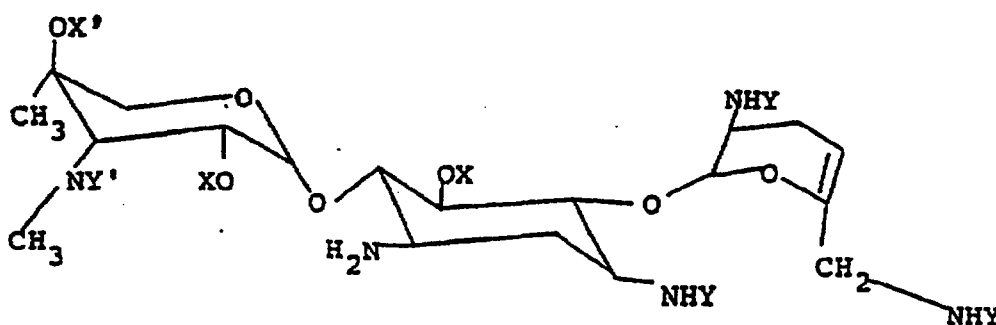
2. The process claim 1 of above further characterized in that the amino blocking group is acetyl and R¹, R² and R³ are each methyl.

3. The process of any of either of claims 1 or 2 above further characterized by X' being an organosilyl group.

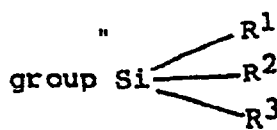
4. The method of any of claims 1 to 3 above further characterized in that the sisomicin derivative is silylated by contacting with hexamethyldisilazane.

5. The process of any of claims 1 to 4 above further characterized by the reduction of excess acetaldehyde and the reduction of the ethylidene substituent to the ethylamino substituent being effected by the addition of sodium borohydride.

6. A process for the preparation of a selectively blocked sisomicin derivative of the general formula



wherein each X is an organosilyl



with

R¹ to R³ independently being lower alkyl, phenyl, or phenylloweralkyl ;

X' is hydrogen or an organosilyl group as defined above ;

each Y represents an amino blocking group ; and,

Y' represents hydrogen or an amino blocking group,

characterized in that a 3,2',6'-tri-N-acetylsisomicin is reacted with a silylating agent in an inert organic solvent under anhydrous conditions at reflux in the presence of a catalyst.

7. A process for the preparation of a compound according to claim 6 characterized in that the silylating agent is selected from the group hexamethyldisilazane, bis(trimethylsilyl)acetamide, mono(trimethylsilyl)acetamide, trimethylchlorosilane.

8. A process according to claim 6 wherein the catalyst is a sulfate salt.

9. A process according to claim 6 for the preparation of a compound wherein each X being trimethylsilyl and each Y being acetyl.

10. A process according to claim 6 for the preparation of a compound wherein X' is trimethylsilyl.

11. A process according to any of claims 6-10 for the preparation of a compound wherein Y' is hydrogen.

12. A process according to any of claims 6-10 for the preparation of a compound wherein Y' is acetyl.

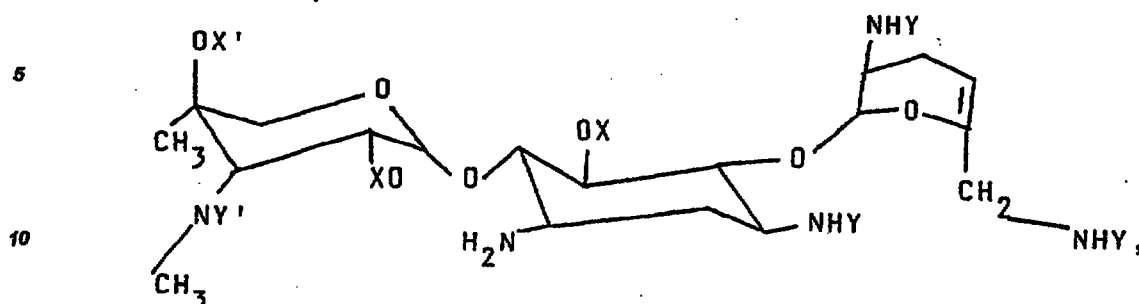
Revendications

Revendications pour les Etats contractants : BE, CH, DE, FR, GB, IT, LI, LU NL, SE, GR, ES

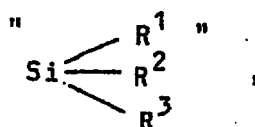
1. Procédé de préparation de nétilmicine par 1-N-éthylation de sisomicine au moyen d'acétaldéhyde, caractérisé en ce que :



a) on fait réagir un dérivé de sisomicine sélectivement bloquée de formule générale



où chaque X est un groupe organosilyle



R¹ à R³ étant indépendamment alkyle inférieur, phényle ou phényle inférieur alkyle ; X' est l'hydrogène ou un groupe organosilyle comme défini ci-dessus ; chaque Y représente un groupe de blocage amino ; et Y' représente l'hydrogène ou un groupe de blocage amino,

avec de l'acétaldéhyde à une température entre 10°C et la température ambiante dans un solvant organique neutre inerte sous des conditions anhydres pour former le dérivé 1-N-éthylidène correspondant ;

b) on réduit tout excès d'acétaldéhyde non entré en réaction présent dans le mélange réactionnel avec un agent réducteur d'hydruure métallique ;

c) on réduit le groupe 1-N-éthylidène en le groupe éthylamino sous des conditions aqueuses avec un agent réducteur en ajustant le pH du mélange réactionnel à pH 7-12 ;

d) on élimine tous les groupes protecteurs ; et

e) on isole la nétilmicine sous la forme de base libre ou sous la forme d'un sel d'addition d'acide.

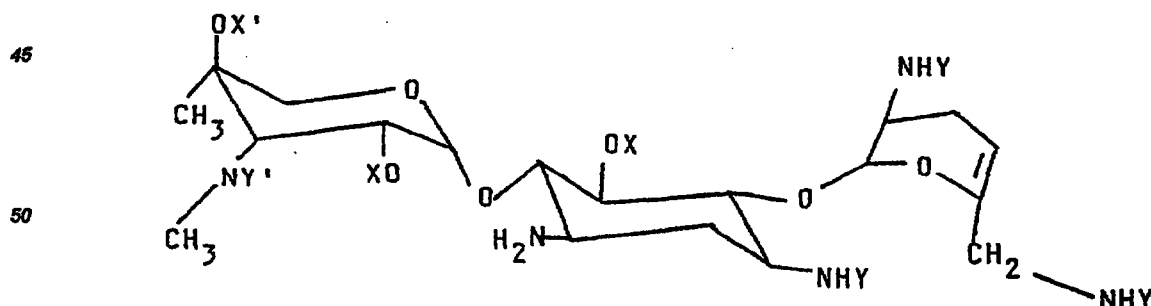
2. Procédé suivant la revendication 1, caractérisé en ce que le groupe de blocage amino est acétyle et R¹, R² et R³ sont chacun méthyle.

3. Procédé suivant la revendication 1 ou 2, caractérisé en ce que X' est un groupe organosilyle.

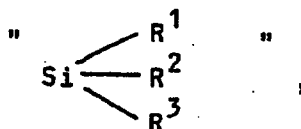
4. Procédé suivant l'une des revendications 1 à 3, caractérisé en ce que le dérivé de sisomicine est silylé par contact avec de l'hexaméthylidisilazane.

5. Procédé suivant l'une des revendications 1 à 4, caractérisé par la réduction de l'acétaldéhyde en excès et la réduction du substituant éthylidène en le substituant éthylamino, que l'on effectue par l'addition de borhydruure de sodium.

6. Dérivé de sisomicine sélectivement bloquée de formule générale



où chaque X est un groupe organosilyle



R¹ à R³ étant indépendamment alkyle inférieur, phényle ou phényle inférieur alkyle ;

X' est l'hydrogène ou un groupe organosilyle comme défini ci-dessus ;

chaque Y représente un groupe de blocage amino ; et

Y' est l'hydrogène ou un groupe de blocage amino.

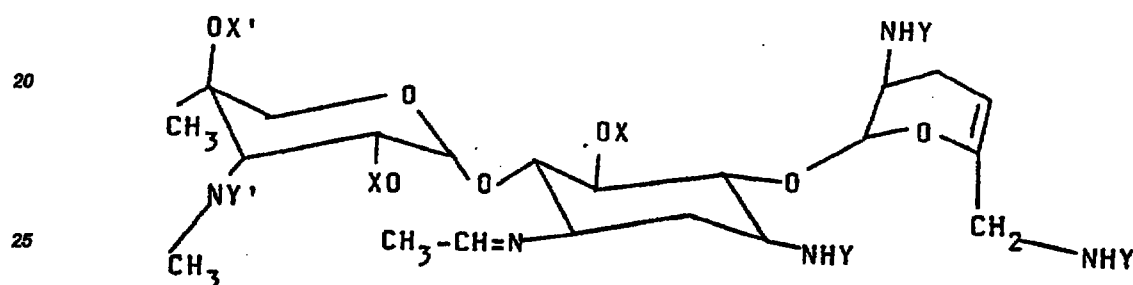
7. Composé suivant la revendication 6, caractérisé en ce que chaque X est triméthylsilyle et chaque Y est acétyl.

8. Composé suivant la revendication 6 ou 7, caractérisé en ce que X' est triméthylsilyle.

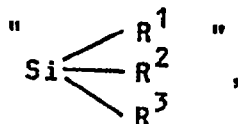
9. Composé suivant l'une des revendications 6 à 8, caractérisé en ce que Y' est l'hydrogène.

10. Composé suivant l'une des revendications 6 à 8, caractérisé en ce que Y' est acétyl.

11. Dérivé de sisomicine sélectivement bloquée de formule générale



où chaque X est un groupe organosilyle



R¹ à R³ étant indépendamment alkyle inférieur, phényle ou phényle inférieur alkyle ;

X' est l'hydrogène ou un groupe organosilyle ;

chaque Y est un groupe de blocage amino ; et

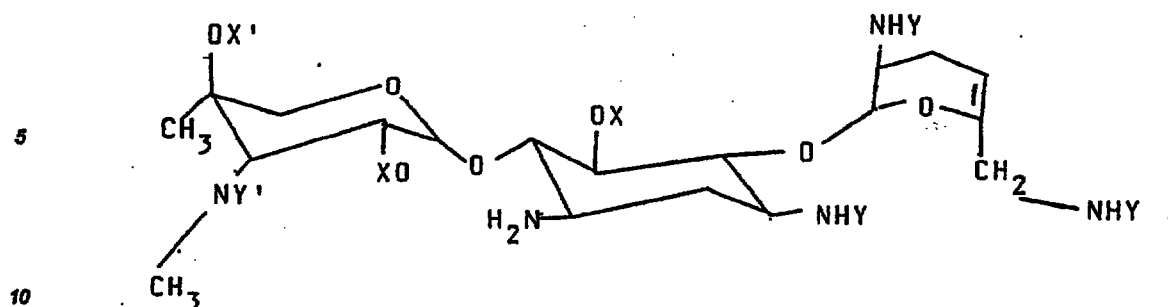
Y' est l'hydrogène ou un groupe de blocage amino.

12. Composé suivant la revendication 11, caractérisé en ce que Y est acétyl, Y' est hydrogène, X et X' sont triméthylsilyle.

Revendications pour l'Etat contractant : AT

1. Procédé de préparation de nétilmicine par 1-N-éthylation de sisomicine au moyen d'acétaldéhyde, caractérisé en ce que :

a) on fait réagir un dérivé de sisomicine sélectivement bloquée de formule générale



où chaque X est un groupe organosilyle $\text{Si} \begin{matrix} \nearrow \text{R}^1 \\ \rightarrow \text{R}^2 \\ \searrow \text{R}^3 \end{matrix}$,

15

- R^1 à R^3 étant indépendamment alkyle inférieur, phényle ou phényle inférieur alkyle ; X' est l'hydrogène ou un groupe organosilyle comme défini ci-dessus ; chaque Y représente un groupe de blocage amino ; et Y' représente l'hydrogène ou un groupe de blocage amino,
- avec de l'acétaldéhyde à une température entre 10°C et la température ambiante dans un solvant organique neutre inerte sous des conditions anhydres pour former le dérivé 1-N-éthylidène correspondant ;
- b) on réduit tout excès d'acétaldéhyde non entré en réaction présent dans le mélange réactionnel avec un agent réducteur d'hydruure métallique ;
- c) on réduit le groupe 1-N-éthylidène en le groupe éthylamino sous des conditions aqueuses avec un agent réducteur en ajustant le pH du mélange réactionnel à pH 7-12 ;
- d) on élimine tous les groupes protecteurs ; et
- e) on isole la nétilmicine sous la forme de base libre ou sous la forme d'un sel d'addition d'acide.

25

2. Procédé suivant la revendication 1, caractérisé en ce que le groupe de blocage amino est acétyle et R^1 , R^2 et R^3 sont chacun méthyle.

30

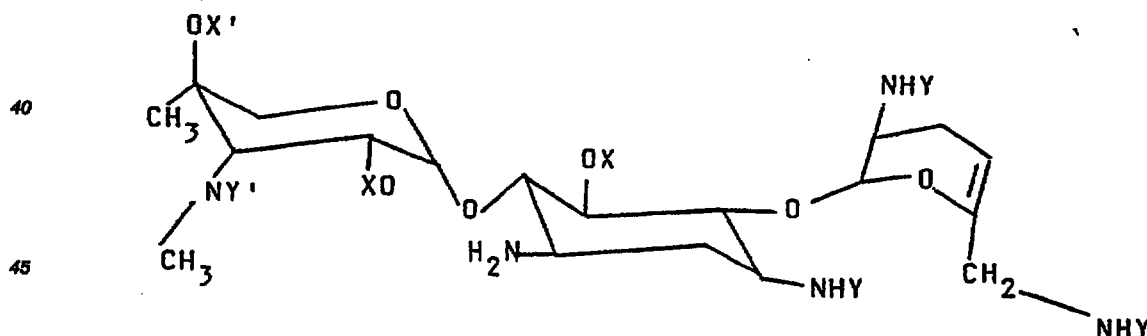
3. Procédé suivant la revendication 1 ou 2, caractérisé en ce que X' est un groupe organosilyle.

4. Procédé suivant l'une des revendications 1 à 3, caractérisé en ce que le dérivé de sisomicine est silylé par contact avec de l'hexaméthylidisilazane.

5. Procédé suivant l'une des revendications 1 à 4, caractérisé par la réduction de l'acétaldéhyde en excès et la réduction du substituant éthylidène en le substituant éthylamino, que l'on effectue par l'addition de borhydruure de sodium.

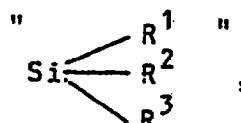
35

6. Procédé pour la préparation d'un dérivé de sisomicine sélectivement bloquée de formule générale



où chaque X est un groupe organosilyle

50



55

R^1 à R^3 étant indépendamment alkyle inférieur, phényle ou phényle inférieur alkyle ; X' est l'hydrogène ou un groupe organosilyle tel que défini ci-dessus ;



chaque Y représente un groupe de blocage amino ; et

Y' est l'hydrogène ou un groupe de blocage amino, caractérisé en ce qu'on fait réagir une 3,2',6'-tri-N-acétylsisomicine avec un agent de silylation dans un solvant organique inerte sous des conditions anhydres au reflux en présence d'un catalyseur.

7. Procédé pour la préparation d'un composé suivant la revendication 6, caractérisé en ce que l'agent de silylation est choisi dans le groupe comprenant l'hexaméthylidisilazane, le bis(triméthylsilyl)acétamide, le mono(triméthylsilyl)acétamide et le triméthylchlorosilane.

8. Procédé suivant la revendication 6, caractérisé en ce que le catalyseur est un sel de sulfate.

9. Procédé suivant la revendication 6 pour la préparation d'un composé dans lequel chaque X est triméthylsilyle et chaque Y est acétyle.

10. Procédé suivant la revendication 6 pour la préparation d'un composé dans lequel X' est triméthylsilyle.

11. Procédé suivant l'une des revendications 6 à 10 pour la préparation d'un composé dans lequel Y' est l'hydrogène.

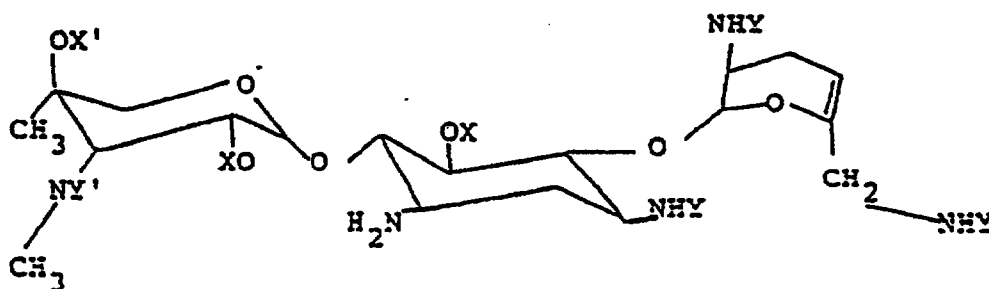
12. Procédé suivant l'une des revendications 6 à 10 pour la préparation d'un composé dans lequel Y' est acétyle.

Ansprüche

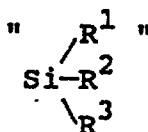
Patentansprüche für die Vertragsstaaten BE CH DE FR GB IT LI LU NL SE, GR, ES

1. Verfahren zur Herstellung von Netilmicin durch 1-N-Ethylierung von Sisomicin mit Hilfe von Acetaldehyd, dadurch gekennzeichnet, daß

a) ein selektiv blockiertes Sisomicin-Derivat der allgemeinen Formel



in der X jeweils eine Organosilyl-Gruppe



ist, in der R¹ bis R³ unabhängig voneinander Niederalkyl, Phenyl oder Phenylniederalkyl sind, X' Wasserstoff oder eine Organosilyl-Gruppe ist, wie sie im Vorstehenden definiert ist, Y jeweils eine die Amino-Gruppe blockierende Gruppe darstellt und Y' Wasserstoff oder eine die Amino-Gruppe blockierende Gruppe darstellt,

mit Acetaldehyd bei einer Temperatur zwischen 10°C und Raumtemperatur in einem inerten aprotischen organischen Lösungsmittel unter wasserfreien Bedingungen zur Bildung des entsprechenden 1-N-Derivats umgesetzt werden ;

b) ein etwa noch vorhandener Überschuß an unumgesetzten Acetaldehyd in der Reaktionsmischung mit einem Metallhydrid-Reduktionsmittel reduziert wird ;

c) die 1-Ethyliden-Gruppe unter wäßrigen Bedingungen mit einem Reduktionsmittel durch Einstellen des pH-Wertes der Reaktionsmischung auf pH 7 bis 12 zu der Ethylamino-Gruppe reduziert wird

d) sämtliche Schutzgruppen entfernt werden, und

e) Netilmicin in Form der freien Base oder in Form eines Säureadditionssalzes isoliert wird.



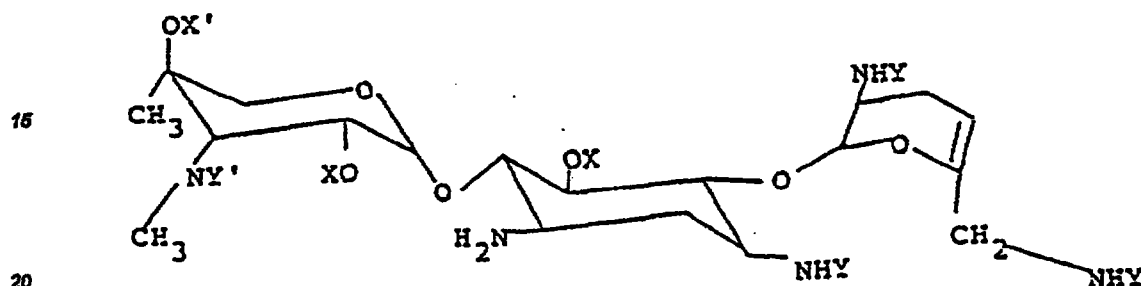
2. Verfahren nach dem vorstehenden Anspruch 1, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß die die Amino-Gruppe blockierende Gruppe Acetyl ist und R¹, R² und R³ jeweils Methyl sind.

3. Verfahren nach irgendeinem der vorstehenden Ansprüche 1 oder 2, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß X' eine Organosilyl-Gruppe ist.

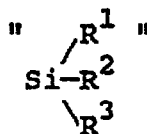
4. Verfahren nach irgendeinem der vorstehenden Ansprüche 1 bis 3, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß das Sisomicin-Derivat durch In-Berührung-Bringen mit Hexamethyl-disilazan silyliert wird.

5. Verfahren nach irgendeinem der vorstehenden Ansprüche 1 bis 4, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß die Reduktion des überschüssigen Acetaldehyds und die Reduktion des Ethylden-Substituenten zu dem Ethylamino-Substituenten durch Zugabe von Natriumborhydrid erfolgt.

6. Selektiv blockiertes Sisomicin-Derivat der allgemeinen Formel



In der X jeweils eine Organosilyl-Gruppe



ist, in

der R¹ bis R³ unabhängig voneinander Niederalkyl, Phenyl oder Phenylniederalkyl sind,

X' Wasserstoff oder eine Organosilyl-Gruppe ist, wie sie im Vorstehenden definiert ist,

Y jeweils eine die Amino-Gruppe blockierende Gruppe darstellt und

Y' Wasserstoff oder eine die Amino-Gruppe blockierende Gruppe darstellt.

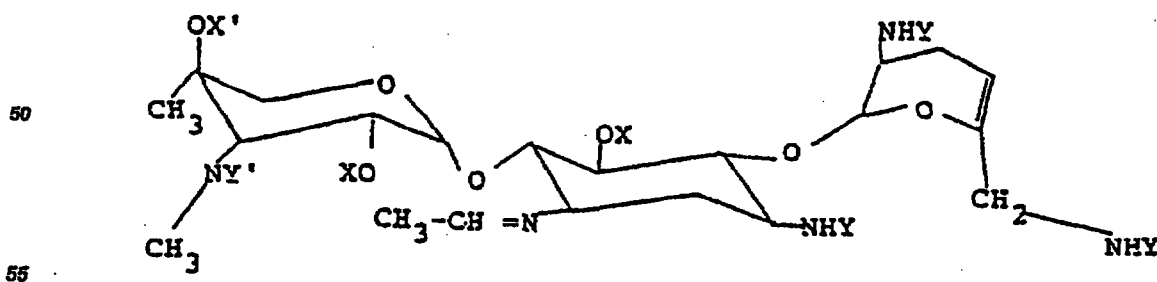
7. Verbindung nach dem vorstehenden Anspruch 6, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß jedes X Trimethylsilyl ist und jedes Y Acetyl ist.

8. Verbindung nach einem der vorstehenden Ansprüche 6 oder 7, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß X' Trimethylsilyl ist.

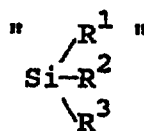
9. Verbindung nach irgendeinem der vorstehenden Ansprüche 6 bis 8, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß Y' Wasserstoff ist.

10. Verbindung nach irgendeinem der vorstehenden Ansprüche 6 bis 8, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß Y' Acetyl ist.

11. Selektiv blockiertes Sisomicin-Derivat der Formel



In der X jeweils eine Organosilyl-Gruppe



ist, in der

R¹ bis R³ unabhängig voneinander Niederalkyl, Phenyl oder Phenylniederalkyl sind,

X' Wasserstoff oder eine Organosilyl-Gruppe ist,

Y jeweils eine die Amino-Gruppe blockierende Gruppe darstellt und

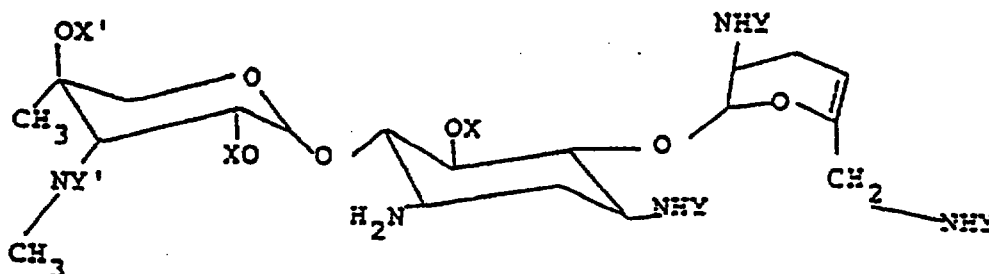
Y' Wasserstoff oder eine die Amino-Gruppe blockierende Gruppe darstellt.

12. Verbindung nach dem vorstehenden Anspruch 11, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß Y Acetyl ist, Y' Wasserstoff ist und X und X' jeweils Trimethylsilyl sind.

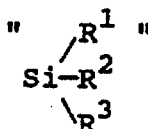
Patentansprüche für den Vertragsstaat : AT

1. Verfahren zur Herstellung von Netilmicin durch 1-N-Ethylierung von Sisomicin mit Hilfe von Acetaldehyd, dadurch gekennzeichnet, daß

a) ein selektiv blockiertes Sisomicin-Derivat der allgemeinen Formel



in der X jeweils eine Organosilyl-Gruppe



ist, in der R¹ bis R³ unabhängig voneinander Niederalkyl, Phenyl oder Phenylniederalkyl sind, X' Wasserstoff oder eine Organosilyl-Gruppe ist, wie sie im Vorstehenden definiert ist, Y jeweils eine die Amino-Gruppe blockierende Gruppe darstellt und Y' Wasserstoff oder eine die Amino-Gruppe blockierende Gruppe darstellt,

mit Acetaldehyd bei einer Temperatur zwischen 10°C und Raumtemperatur in einem inerten aprotischen organischen Lösungsmittel unter wasserfreien Bedingungen zur Bildung des entsprechenden 1-N-Derivats umgesetzt werden ;

b) ein etwa noch vorhandener Überschuß an unumgesetzten Acetaldehyd in der Reaktionsmischung mit einem Metallhydrid-Reduktionsmittel reduziert wird ;

c) die 1-Ethyliden-Gruppe unter wäßrigen Bedingungen mit einem Reduktionsmittel durch Einstellen des pH-Wertes der Reaktionsmischung auf pH 7 bis 12 zu der Ethylamino-Gruppe reduziert wird

d) sämtliche Schutzgruppen entfernt werden, und

e) Netilmicin in Form der freien Base oder in Form eines Säureadditionssalzes isoliert wird.

2. Verfahren nach dem vorstehenden Anspruch 1, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß die die Amino-Gruppe blockierende Gruppe Acetyl ist und R¹, R² und R³ jeweils Methyl sind.

3. Verfahren nach irgendeinem der vorstehenden Ansprüche 1 oder 2, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß X' eine Organosilyl-Gruppe ist.

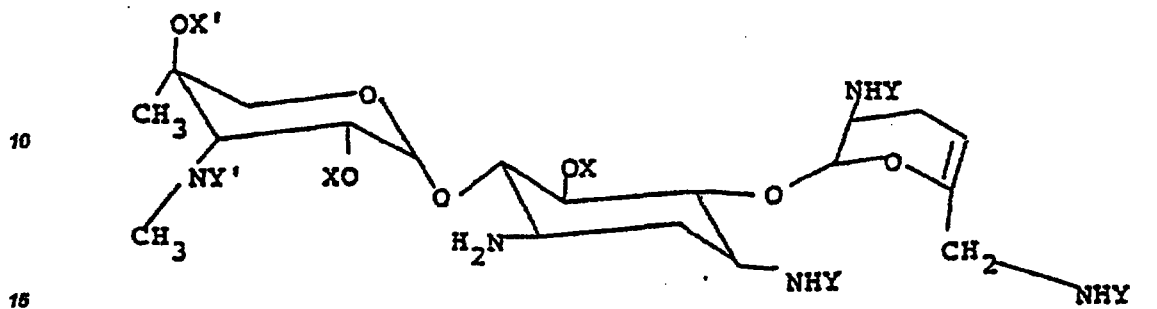
4. Verfahren nach irgendeinem der vorstehenden Ansprüche 1 bis 3, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß das Sisomicin-Derivat durch In-Berührung-Bringen mit Hexamethyldisilazan silyliert wird.



5. Verfahren nach irgendeinem der vorstehenden Ansprüche 1 bis 4, weiterhin dadurch gekennzeichnet, daß die Reduktion des überschüssigen Acetaldehyds und die Reduktion des Ethylden-Substituenten zu dem Ethylamino-Substituenten durch Zugabe von Natriumborhydrid erfolgt.

6. Verfahren zur Herstellung eines selektiv blockierten Sisomycin-Derivats der allgemeinen Formel

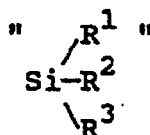
5



15

in der X jeweils eine Organosilyl-Gruppe

20



25

ist, in der

R¹ bis R³ unabhängig voneinander Niederalkyl, Phenyl oder Phenylniederalkyl sind,
X' Wasserstoff oder eine Organosilyl-Gruppe ist, wie sie im Vorstehenden definiert ist,
Y jeweils eine die Amino-Gruppe blockierende Gruppe darstellt und

30

Y' Wasserstoff oder eine die Amino-Gruppe blockierende Gruppe darstellt, dadurch gekennzeichnet, daß ein 3,2',6'-Tri-N-acetylsisomycin mit einem Silylierungsmittel in einem inerten organischen Lösungsmittel unter wasserfreien Bedingungen unter Rückfluß in Gegenwart eines Katalysators umgesetzt wird.

7. Verfahren zur Herstellung einer Verbindung nach Anspruch 6, dadurch gekennzeichnet, daß das Silylierungsmittel aus der Gruppe Hexamethyldisilazan, Bis(trimethylsilyl)acetamid, Mono(trimethylsilyl)acetamid, Trimethylchlorosilan ausgewählt wird.

35

8. Verfahren nach Anspruch 6, worin der Katalysator ein Sulfat-Salz ist.

9. Verfahren nach Anspruch 6 zur Herstellung einer Verbindung, in der jedes X Trimethylsilyl ist und jedes Y Acetyl ist.

10. Verfahren nach Anspruch 6 zur Herstellung einer Verbindung, in der X' Trimethylsilyl ist.

40

11. Verfahren nach irgendeinem der Ansprüche 6 bis 10 zur Herstellung einer Verbindung, in der Y' Wasserstoff ist.

12. Verfahren nach irgendeinem der Ansprüche 6 bis 10 zur Herstellung einer Verbindung, in der Y' Acetyl ist.

45

50

55